

# EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske  
unions tidende**Nr. 54**

15. årgang

4.9.2008

**I EØS-ORGANER**

1. EØS-rådet
2. EØS-komiteen
3. Parlamentarikerkomiteen for EØS
4. Den rådgivende komité for EØS

**II EFTA-ORGANER**

1. EFTA-statenes faste komité
2. EFTAs overvåkningsorgan
3. EFTA-domstolen

**III EF-ORGANER**

1. Rådet
2. Kommisjonen

<b>2008/EØS/54/01</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5096 – RCA/MÁV Cargo) .....	<b>1</b>
<b>2008/EØS/54/02</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5164 – MSREF/Crowne Plaza Wiesbaden Hotel) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>2</b>
<b>2008/EØS/54/03</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5290 – Phoenix/CERP Lorraine – Répartition France) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte .....	<b>3</b>
<b>2008/EØS/54/04</b>	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5296 – Deutsche Bank/ABN AMRO Assets) .....	<b>4</b>
<b>2008/EØS/54/05</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5145 – Staples/Corporate Express) .....	<b>5</b>
<b>2008/EØS/54/06</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5146 – GE/Interbanca) .....	<b>5</b>

<b>2008/EØS/54/07</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5147 – Santander/GE Money Bank GmbH/GE Money Oy/ GE Capital Deutschland GmbH/GE Money Bank Limited) . . . . .	6
<b>2008/EØS/54/08</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5162 – Avnet/Horizon) . . . . .	6
<b>2008/EØS/54/09</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5163 – DPWL/ZIM/Contarsa) . . . . .	7
<b>2008/EØS/54/10</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5166 – Danfoss/Sauer-Danfoss) . . . . .	7
<b>2008/EØS/54/11</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5167 – EMC/Iomega) . . . . .	8
<b>2008/EØS/54/12</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5176 – CVC/Schuitema) . . . . .	8
<b>2008/EØS/54/13</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5179 – Eramet/Tinfos) . . . . .	9
<b>2008/EØS/54/14</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5182 – Shell/BP/AFS/GlobeFuel) . . . . .	9
<b>2008/EØS/54/15</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5184 – Arcapita/Freightliner) . . . . .	10
<b>2008/EØS/54/16</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5190 – Nordic Capital/ConvaTec) . . . . .	10
<b>2008/EØS/54/17</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5198 – Ramius/Morgan Stanley/PDT) . . . . .	11
<b>2008/EØS/54/18</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5207 – Stena/Ballingslöv) . . . . .	11
<b>2008/EØS/54/19</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5208 – Bilfinger Berger/M+W Zander FM) . . . . .	12
<b>2008/EØS/54/20</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5218 – Altor Fund II/Akers Group) . . . . .	12
<b>2008/EØS/54/21</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5234 – Thomas Cook France/Jet Tours) . . . . .	13
<b>2008/EØS/54/22</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5248 – Carlyle/De La Rue Cash Systems Business) . . . . .	13
<b>2008/EØS/54/23</b>	Melding fra Kommissjonen om forlengelse av rammereglene for statsstøtte til skipsbygging . . . . .	14
<b>2008/EØS/54/24</b>	Offentliggjøring av medlemsstaters vedtak om å utstede eller tilbakekalle lisenser i henhold til artikkel 13 nr. 4 i rådsforordning (EØF) nr. 2407/92 om lisenser til luftfartsselskaper . . . . .	14

<b>2008/EØS/54/25</b>	Melding fra den franske regjering i henhold til europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner – Kunngjøring i forbindelse med søknad om enerett til leting etter flytende og gassholdige hydrokarboner, kalt ”Yvelines-lisensen” . . . . .	16
<b>2008/EØS/54/26</b>	Innbydelse til å sende inn forslag – EACEA/21/08 – Gjennomføring av det eksterne samarbeid i Asia-regionen under Erasmus Mundus-programmet i det akademiske år 2008/2009 . . . . .	17
<b>2008/EØS/54/27</b>	Oversikt over fellesskapsvedtak om markedsføringstillatelser for legemidler fra 1. mai 2008 til 31. mai 2008 . . . . .	19
<b>2008/EØS/54/28</b>	Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2004/22/EF om måleinstrumenter . . . . .	22

**3. Domstolen**

# EF-ORGANER

## KOMMISJONEN

### Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning

2008/EØS/54/01

(Sak COMP/M.5096 – RCA/MÁV Cargo)

1. Kommisjonen mottok 25. august 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der Rail Cargo Austria AG ("RCA"), et heleid datterforetak av Österreichische Bundesbahn Holding AG ("ÖBB", Østerrike), ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele det ungarske foretaket MÁV Cargo Árufuvarozási Zártkörűen Működő Részvénytársaság ("MÁV Cargo").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - RCA: godstransport og spedisjon,
  - MÁV Cargo: godstransport og spedisjon.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 222 av 30.8.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5096 – RCA/MÁV Cargo, til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.5164 – MSREF/Crowne Plaza Wiesbaden Hotel)**

2008/EØS/54/02

**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 26. august 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det amerikanske foretaket Morgan Stanley Real Estate Fund VI International-GP, LLC ("MSREF VI", USA, kontrollert av Morgan Stanley (US)) og det britiske foretaket InterContinental Hotels Group, PLC ("IHG") ved kjøp av aksjer og forvaltningskontrakter i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over sju InterContinental-hoteller i Den europeiske union ("porteføljehotellene") som nå eies av IHG. Videre overtar MSREF ved kjøp av eiendeler kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over et Crowne Plaza-hotell ("Crowne Plaza Wiesbaden Hotel", Tyskland) som nå eies av IHG.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - MSREF VI: investeringer i og forvaltning av fast eiendom,
  - IHG: eier, forvalter og driver franchising av hoteller på global basis.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 226 av 3.9.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5164 – MSREF/Crowne Plaza Wiesbaden Hotel, til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.5290 – Phoenix/CERP Lorraine – Répartition France)**

2008/EØS/54/03

**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 26. august 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det franske foretaket RTB Pharma S.A.R.L., France ("RTB Pharma"), som kontrolleres av det tyske foretaket Phoenix Pharmahandel AG & Co KG, som i sin tur tilhører Phoenix-konsernet, ved kjøp av eiendeler går inn i en full sammenslåing i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) med 14 agenturer for engrossalg av legemidler i Frankrike ("CERP Lorraine – Répartition France"), som nå utfører aktivitetene til CERP Lorraine – Répartition France.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - Phoenix: driver blant annet engrossalg av legemidler i Frankrike,
  - CERP Lorraine – Répartition France: engrossalg av legemidler i Frankrike.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(2)</sup>.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 225 av 2.9.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5290 – Phoenix/CERP Lorraine – Répartition France, til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.5296 – Deutsche Bank/ABN AMRO Assets)**

2008/EØS/54/04

1. Kommisjonen mottok 28. august 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det tyske foretaket Deutsche Bank AG ("DB") ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over deler av ABN AMRO Bank N.V. og deler av ABN AMROs datterselskap IFN Group B.V. ("ABN AMRO Assets", Nederland).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - DB: banktjenester,
  - ABN AMRO Assets: eiendelene omfatter Hollandsche Bank Unie N.V., to av ABN AMROs avdelinger for bedriftskunder, 13 av ABN AMROs rådgivningssentre for næringslivet, samt det nederlandske factoringsselskapet IFN, som er et datterselskap av ABN AMRO.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 227 av 4.9.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5296 – Deutsche Bank/ABN AMRO Assets, til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5145 – Staples/Corporate Express)**

2008/EØS/54/05

Kommisjonen vedtok 17. juni 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5145. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5146 – GE/Interbanca)**

2008/EØS/54/06

Kommisjonen vedtok 28. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5146. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning** **2008/EØS/54/07**  
**(Sak COMP/M.5147 – Santander/GE Money Bank GmbH/GE Money Oy/  
GE Capital Deutschland GmbH/GE Money Bank Limited)**

Kommisjonen vedtok 28. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5147. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning** **2008/EØS/54/08**  
**(Sak COMP/M.5162 – Avnet/Horizon)**

Kommisjonen vedtok 26. juni 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5162. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5163 – DWPL/ZIM/Contarsa)**

2008/EØS/54/09

Kommisjonen vedtok 27. juni 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5163. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5166 – Danfoss/Sauer-Danfoss)**

2008/EØS/54/10

Kommisjonen vedtok 4. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5166. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.5167 – EMC/Iomega)**

2008/EØS/54/11

Kommisjonen vedtok 2. juni 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5167. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.5176 – CVC/Schuitema)**

2008/EØS/54/12

Kommisjonen vedtok 26. juni 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5176. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5179 – Eramet/Tinfos)**

2008/EØS/54/13

Kommisjonen vedtok 3. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5179. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5182 – Shell/BP/AFS/GlobeFuel)**

2008/EØS/54/14

Kommisjonen vedtok 11. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5182. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5184 – Arcapita/Freightliner)**

2008/EØS/54/15

Kommisjonen vedtok 18. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5184. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5190 – Nordic Capital/ConvaTec)**

2008/EØS/54/16

Kommisjonen vedtok 15. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 sett i sammenheng med artikkel 6 nr. 2 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5190. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5198 – Ramius/Morgan Stanley/PDT)**

2008/EØS/54/17

Kommisjonen vedtok 29. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5198. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5207 – Stena/Ballingslöv)**

2008/EØS/54/18

Kommisjonen vedtok 18. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5207. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5208 – Bilfinger Berger/M+W Zander FM)**

2008/EØS/54/19

Kommisjonen vedtok 27. juni 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5208. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5218 – Altor Fund II/Akers Group)**

2008/EØS/54/20

Kommisjonen vedtok 22. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5218. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5234 – Thomas Cook France/Jet Tours)**

2008/EØS/54/21

Kommisjonen vedtok 1. august 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5234. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning  
(Sak COMP/M.5248 – Carlyle/De La Rue Cash Systems Business)**

2008/EØS/54/22

Kommisjonen vedtok 28. juli 2008 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker, på <http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>. Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32008M5248. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Melding fra Kommisjonen om forlengelse av rammereglene for statsstøtte til skipsbygging**

2008/EØS/54/23

Rammereglene for statsstøtte til skipsbygging<sup>(1)</sup> ("rammereglene") utløper 31. desember 2008.

Kommisjonen har vurdert hvilke resultater anvendelsen av rammereglene har gitt. Erfaringene så langt viser at det ikke har vært mange tilfeller der rammereglene har vært anvendt. To av bestemmelsene, angående støtte ved nedlegging og støtte til sysselsetting, har ikke vært anvendt. Andre bestemmelser, som eksportkreditt, utviklingsstøtte og regionalstøtte, ser ikke ut til å ha medført betydelige problemer ved anvendelsen. Når det gjelder regionalstøtte har dessuten diverse kommisjonsvedtak i senere tid klargjort hvordan Kommisjonen tolker de aktuelle bestemmelsene<sup>(2)</sup>. Rammereglene inneholder en bestemmelse om støtte til nyskaping i skipsbyggingsindustrien, noe som er unikt.

Kommisjonen ser det som ønskelig å fortsette å anvende disse sektorspesifikke reglene for statsstøtte til skipsbygging for å kunne skaffe seg mer erfaring med anvendelsen.

Kommisjonen har gjennomført en offentlig høring om forslaget om å forlenge anvendelsen av rammereglene med tre år, inntil 31. desember 2011. Det var bred støtte for forslaget.

Følgelig har Kommisjonen vedtatt at rammereglene fortsatt skal få anvendelse inntil 31. desember 2011.

**Offentliggjøring av medlemsstaters vedtak om å utstede eller tilbakekalle lisenser i henhold til artikkel 13 nr. 4 i rådsforordning (EØF) nr. 2407/92 om lisenser til luftfartsselskaper<sup>(3)</sup><sup>(4)</sup>**

2008/EØS/54/24

**Tildelte lisenser**

*Kategori A: Lisenser uten begrensningen i artikkel 5 nr. 7 bokstav a) i forordning (EØF) nr. 2407/92*

TYSKLAND

Luftfartsselskapets navn	Luftfartsselskapets adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
Sylt Air GmbH (Aeroline Luftfahrzeughandels und Charter GmbH)	Flughafen, Gebäude 101a D-25980 Sylt-Ost/OT Tinum	Passasjerer, post, gods	5.6.2008

ØSTERRIKE

Luftfartsselskapets navn	Luftfartsselskapets adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
Air Sylhet AG	Kärntnerring 17/24 A-1010 Wien	Passasjerer, post, gods	29.5.2008

<sup>(1)</sup> EUT C 317 av 30.12.2003, s. 11. Meldingen endret ved melding 2006/C 260/03 (EUT C 260 av 28.10.2006, s. 7).

<sup>(2)</sup> Se kommisjonsvedtak 2007/402/EF (EUT L 151 av 13.6.2007, s. 33); kommisjonsvedtak 2007/255/EF (EUT L 112 av 30.4.2007, s. 32); kommisjonsvedtak 2007/529/EF (EUT L 195 av 27.7.2007, s. 36); kommisjonsvedtak 2007/C 188/01 (EUT C 188 av 11.8.2007, s. 1).

<sup>(3)</sup> EFT L 240 av 24.8.1992, s. 1.

<sup>(4)</sup> Meldt til Kommisjonen før 31.8.2005.

## DANMARK

Luftfartsselskaps navn	Luftfartsselskaps adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
Thomas Cook Airlines Scandinavia A/S	Københavns Lufthavn Syd DK-2791 Dragør	Passasjerer, post, gods	9.5.2008

## HELLAS

Luftfartsselskaps navn	Luftfartsselskaps adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
Interjet AE	Attik Odos 40.2th km SEA 1, Mesogeion Bldg 7 GR-19002 Paiania	Passasjerer, post, gods	12.5.2008

*Kategori B: Lisenser med begrensningen i artikkel 5 nr. 7 bokstav a) i forordning (EØF) nr. 2407/92*

## TYSKLAND

Luftfartsselskaps navn	Luftfartsselskaps adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
BSF Swissphoto GmbH (BSF Luftbild GmbH)	Am Flughafen Schönefeld Mittelstr. 7 D-12529 Schönefeld	Passasjerer, post, gods	5.6.2008

## ØSTERRIKE

Luftfartsselskaps navn	Luftfartsselskaps adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
WWW Bedarfsluftfahrtsgesellschaft m.b.H.	Carl Appel-Straße 5/EG A-1100 Wien	Passasjerer, post, gods	8.5.2008
Daedalos Flugbetriebs GmbH	Neutorgasse 47 A-8010 Graz	Passasjerer, post, gods	2.6.2008
Europ Star Aircraft GmbH	Allee gasse 37 A-9020 Klagenfurt	Passasjerer, post, gods	16.6.2008

## SPANIA

Luftfartsselskaps navn	Luftfartsselskaps adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
MAC Aviation S.A.	Aeropuerto de Zaragoza Zona Modular E-50190 Zaragoza	Passasjerer, post, gods	20.5.2008

## ROMANIA

Luftfartsselskaps navn	Luftfartsselskaps adresse	Tillatelse til å frakte	Vedtaket gjelder f.o.m.
S.C. Special Air Services S.R.L.	73 Lt. Av. Fuica Vasile Str., sector 1 Bucharest — Romania	Passasjerer, post, gods	1.4.2008

**Melding fra den franske regjering i henhold til europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner<sup>(1)</sup>** **2008/EØS/54/25**

*(Kunngjøring i forbindelse med søknad om enerett til leting etter flytende og gassholdige hydrokarboner, kalt "Yvelines-lisensen")*

Den 4. desember 2007 søkte foretaket POROS SAS, som har forretningskontor i 145, rue Michel Carré, F-95100 Argenteuil (Frankrike), om enerett til leting etter flytende og gassholdige hydrokarboner, kalt "Yvelines-lisensen", i en periode på fem år i et ca. 1 456 km<sup>2</sup> stort område i departementene Yvelines, Val d'Oise og Hauts de Seine.

Området som dekkes av denne tillatelsen ligger innenfor en perimeter avgrenset av lengde- og breddegrader som møtes i punktene definert under ved deres geografiske koordinater, der basismeridianen går gjennom Paris.

Toppunkt	Lengdegrad	Breddegrad
A	0,90°V	54,50°N
B	0,90°V	54,40°N
C	0,80°V	54,40°N
D	0,80°V	54,30°N
E	0,70°V	54,30°N
F	0,70°V	54,20°N
G	0,60°V	54,20°N
H	0,60°V	54,00°N
I	0,40°V	54,00°N
J	0,40°V	54,20°N
K	0,20°V	54,20°N
L	0,20°V	54,50°N

#### **Innsending av søknader og kriterier for tildeling**

Den opprinnelige søkeren og eventuelle andre søkere må dokumentere at de oppfyller kravene for tillatelse som fastsatt i artikkel 4 og 5 i dekret 2006-648 av 2. juni 2006 om rettigheter til gruvedrift og underjordisk lagring (fransk rettsidende av 3. juni 2006).

Foretak som ønsker det kan sende inn en konkurrerende søknad innen 90 dager etter at denne melding ble kunngjort, etter framgangsmåten beskrevet i en kunngjøring om tildeling av tillatelser til utvinning av hydrokarboner i Frankrike, offentliggjort i *De europeiske fellesskaps tidende* C 374 av 30.12.1994, s. 11 og fastsatt ved dekret 2006-648 av 2. juni om rettigheter til gruvedrift og underjordisk lagring.

Eventuelle konkurrerende søknader må sendes til den ansvarlige ministeren for gruvedrift på adressen som er oppgitt nedenfor.

Beslutninger om den innledende søknaden og eventuelle konkurrerende søknader vil bli truffet på bakgrunn av kriteriene for tildeling av utvinningstillatelser som fastsatt i artikkel 6 i ovennevnte dekret, senest 4. desember 2009.

#### **Krav og vilkår i forbindelse med drift og opphør av drift**

Søkere henvises til gruvelovens artikkel 9 og 79.1 og til dekret 2006-649 av 2. juni 2006 om gruvedrift, underjordisk lagring og regler i den forbindelse (fransk rettsidende av 3. juni 2006).

<sup>(1)</sup> EFT L 164 av 30.6.1994, s. 3.

Ytterligere informasjon kan fås fra: Ministère de l'écologie, du développement et de l'aménagement durables (direction générale de l'énergie et des matières premières, direction des ressources énergétiques et minérales, bureau de la législation minière), 61, boulevard Vincent Auriol, Télédocus 133, F-75703 Paris Cedex 13 (tlf. +33 144 97 23 02, faks +33 144 97 05 70).

De ovennevnte lover og forskrifter er tilgjengelige på:

<http://www.legifrance.gouv.fr>

**INNBYDELSE TIL Å SENDE INN FORSLAG – EACEA/21/08**

**2008/EØS/54/26**

**Gjennomføring av det eksterne samarbeid i Asia-regionen under Erasmus Mundus-programmet i det akademiske år 2008-09**

**Fellesskapets handlingsprogram for å fremme samarbeid mellom høyere utdanningsinstitusjoner og utveksling av studenter, forskere og akademisk personale fra EUs medlemsstater og tredjeland**

**1. Formål og beskrivelse**

Det eksterne samarbeidet under Erasmus Mundus-programmet har som mål å skape bedre forståelse og gjensidig berikelse mellom Den europeiske union og tredjeland. Samarbeidet har til hensikt å fremme institusjonelt samarbeid innenfor høyere utdanning mellom Den europeiske union og tredjeland gjennom et mobilitetsprogram for utveksling av studenter og akademisk personale med henblikk på studier, undervisning, opplæring og forskning.

Følgende aktiviteter og kostnader vil være omfattet av programmet:

Opprettelse av institusjonsbaserte partnerskap mellom høyere utdanningsinstitusjoner i Europa og tredjeland for å dekke begge typer aktiviteter:

- organisering av individuell mobilitet for studenter, forskere og akademisk personale,
- gjennomføring av individuell mobilitet. De typer mobilitet og utdanning som får støtte under denne utlysningen er:
  - studenter: mobilitetsmuligheter for studenter på bachelor-, master-, doktorgrads- og post-doktorgradsnivå,
  - akademisk personale: utveksling med henblikk på undervisning, praktisk opplæring og forskning.

**2. Søkere og støttmottakere**

Søkerne må være universiteter eller europeiske utdanningsorganisasjoner som representerer et samarbeid av opptil 20 partnerinstitusjoner.

Samarbeidet må bestå av europeiske høyere utdanningsinstitusjoner som hadde et Erasmus-charter før datoen for kunngjøringen av denne innbydelsen, samt høyere utdanningsinstitusjoner i tredjeland som er anerkjent og akkreditert av nasjonale myndigheter.

### 3. Aktuelle land

Innbydelsen omfatter følgende mulige søkerland:

- de 27 medlemslandene i Den europeiske union
- kandidatlandene (Kroatia og Tyrkia) samt EØS-landene (Island, Liechtenstein og Norge)
- følgende asiatiske land: Afghanistan, Bhutan, Nepal, Pakistan, Bangladesh, Kambodsja, Sri Lanka, India, Indonesia, Malaysia, Filippinene, Thailand, Kina, Nord-Korea, Myanmar/Burma og Maldivene.

### 4. Tilgjengelig budsjett

Det samlede veiledende beløpet som er gjort tilgjengelig for Asia under denne innkallingen er **EUR 11 085 700**.

Geografisk område	Antall samarbeid som ventes å få støtte	Anslått maksimalt tilskudd per samarbeid
Asia-regionen	2	EUR 5 542 850

### 5. Søknadsfrister

Søknader må være sendt senest **31. oktober 2008**.

### 6. Ytterligere opplysninger

Innbydelsen i sin helhet og søknadsskjemaer finnes på

<http://eacea.ec.europa.eu/extcoop/call/index.htm>

Søknader må være i samsvar med kravene i innbydelsen, og sendes inn på det fastsatte skjemaet.

2008/EØS/54/27

## Oversikt over fellesskapsvedtak om markedsføringsstillatelser for legemidler fra 1. mai 2008 til 31. mai 2008

(Kunngjort i henhold til artikkel 13 eller 38 i europaparlaments- og rådsforordning (EØF) nr. 726/2004)<sup>(1)</sup>

## – Utstedelse av markedsføringsstillatelser (artikkel 13 i forordning (EF) nr. 726/2004): Godkjent

Vedtaksdato	Legemiddelets navn	INN (International Non-Proprietary Name)	Innehaver av markedsføringsstillatelsen	Oppføringsnummer i fellesskapsregisteret	Legemiddelform	ATC-kode (Anatomisk-terapeutisk-kjemisk legemiddelregister)	Meldingsdato
14.5.2008	Prepandrix	Prepandemic influenza vaccine (H5N1) (split virion, inactivated, adjuvanted) A/ VietNam/1194/2004 NIBRG-14	GlaxoSmithKline Biologicals s.a. rue de l'Institut 89 Rixensart B-1330 Belgique	EU/1/08/453/001	Suspensjon og emulsjon til injeksjonsemulsjon	J07BB02	16.5.2008
20.5.2008	Pandemrix	Pandemic influenza vaccine (H5N1) (split virion, inactivated, adjuvanted) A/ VietNam/1194/2004 NIBRG-14	GlaxoSmithKline Biologicals s.a. rue de l'Institut 89 Rixensart B-1330 Belgique	EU/1/08/452/001	Suspensjon og emulsjon til injeksjonsemulsjon	J07BB02	22.5.2008
20.5.2008	Extavia	Interferon beta-1b	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham West Sussex RH12 5AB United Kingdom	EU/1/08/454/001-004	Pulver og væske til injeksjonsløsning	L03AB08	22.5.2008

<sup>(1)</sup> EUT L 136 av 30.4.2004, s. 1.

**- Utstedelse av markedsføringstillatelser (artikkel 13 i forordning (EF) nr. 726/2004): Ikke godkjent**

Vedtaksdato	Legemiddelets navn	Innehaver av markedsføringstillatelsen	Oppføringsnummer i fellesskapsregisteret	Meldingsdato
21.5.2008	CIMZIA	UCB S.A. Allée de la Recherche 60 / Researchdreef 60 B-1070 Bruxelles/Brussel	–	23.5.2008
22.5.2008	Rhucin	Pharming Group N.V. Darwinweg 24 NL-2333 CR Leiden Nederland	–	28.5.2008

**- Endring av markedsføringstillatelser (artikkel 13 i forordning (EF) nr. 726/2004): Godkjent**

Vedtaksdato	Legemiddelets navn	Innehaver av markedsføringstillatelsen	Oppføringsnummer i fellesskapsregisteret	Meldingsdato
8.5.2008	Ebixa	H. Lundbeck A/S Ottiliavej 9 DK-2500 Valby Danmark	EU/1/02/219/001-049	14.5.2008
8.5.2008	Ebixa	H. Lundbeck A/S Ottiliavej 9 DK-2500 Valby Danmark	EU/1/02/219/022-049	14.5.2008
8.5.2008	Axura	Merz Pharmaceuticals GmbH Eckenheimer Landstr. 100-104 D-60318 Frankfurt/Main Deutschland	EU/1/02/218/001-029	14.5.2008
8.5.2008	Axura	Merz Pharmaceuticals GmbH Eckenheimer Landstr. 100-104 D-60318 Frankfurt/Main Deutschland	EU/1/02/218/016-029	14.5.2008
21.5.2008	Prometax	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham West Sussex RH12 5AB United Kingdom	EU/1/98/092/001-026	23.5.2008
21.5.2008	Xagrid	Shire Pharmaceutical Contracts Ltd Hampshire International Business Park Chineham Basingstoke Hampshire RG24 8EP United Kingdom	EU/1/04/295/001	23.5.2008
21.5.2008	Foscan	Biolitec Pharma Ltd United Drug House Magna Drive Dublin 24 Ireland	EU/1/01/197/001-005	23.5.2008
22.5.2008	Zevalin	Bayer Schering Pharma AG D-13342 Berlin Deutschland	EU/1/03/264/001	27.5.2008
22.5.2008	Advate	Baxter AG Industriesstrasse 67 A-1220 Wien Österreich	EU/1/03/271/005-006	28.5.2008

Vedtaksdato	Legemiddelets navn	Innehaver av markedsføringstillatelsen	Oppføringsnummer i fellesskapsregisteret	Meldingsdato
20.5.2008	Forsteo	Eli Lilly Nederland B.V. Grootslag 1-5 NL-3991 RA Houten Nederland	EU/1/03/247/001-002	22.5.2008
20.5.2008	Carbaglu	Orphan Europe Immeuble Le Wilson 70 Avenue du General de Gaulle F-92800 Puteaux France	EU/1/02/246/001-003	22.5.2008
20.5.2008	Exelon	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham West Sussex RH12 5AB United Kingdom	EU/1/98/066/001-026	22.5.2008
20.5.2008	Refludan	Pharmion Limited Riverside House Riverside Walk Windsor SL4 1NA United Kingdom	EU/1/97/035/001-004	22.5.2008
20.5.2008	Cystadane	Orphan Europe S.a.r.l. Immeuble Le Wilson 70, Avenue du Général de Gaulle F-92800 Puteaux France	EU/1/06/379/001	22.5.2008
20.5.2008	Zavesca	Actelion Registration Ltd BSI Building 1 3th Floor 389 Chiswick High Road London W4 4AL United Kingdom	EU/1/02/238/001	22.5.2008
20.5.2008	Mabthera	Roche Registration Limited 6 Falcon Way Shire Park Welwyn Garden City AL7 1TW United Kingdom	EU/1/98/067/001-002	22.5.2008
20.5.2008	Aldurazyme	Genzyme Europe B.V. Gooimeer 10 NL-1411 DD Naarden Nederland	EU/1/03/253/001-003	22.5.2008
20.5.2008	Onsenal	Pfizer Limited, Ramsgate Road Sandwich Kent CT13 9NJ United Kingdom	EU/1/03/259/001-006	22.5.2008
20.5.2008	Rebif	Serono Europe Limited 56, Marsh Wall London E14 9TP United Kingdom	EU/1/98/063/001-007	27.5.2008

**- Endring av markedsføringstillatelser (artikkel 38 i forordning (EF) nr. 726/2004): Godkjent**

Vedtaksdato	Legemiddelets navn	Innehaver av markedsføringstillatelsen	Oppføringsnummer i fellesskapsregisteret	Meldingsdato
21.5.2008	Nobilis IB 4-91	Intervet International B.V. Wim de Körverstraat 35 NL-5831 AN Boxmeer Nederland	EU/2/98/006/001-010	23.5.2008
21.5.2008	METACAM	Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH D-55216 Ingelheim am Rhein Deutschland	EU/2/97/004/007-008, EU/2/97/004/014-015 EU/2/97/004/027-028 EU/2/97/004/031-032	23.5.2008

Personer som ønsker å se den offentlige rapporten med vurdering av de aktuelle legemidlene samt de aktuelle vedtakene, kan henvende seg til:

The European Medicines Agency  
7, Westferry Circus  
Canary Wharf  
London E14 4HB  
United Kingdom

**Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføring av europaparlaments- og  
rådsdirektiv 2004/22/EF om måleinstrumenter**

2008/EØS/54/28

*(Offentliggjøring av titler og referanser for harmoniserte standarder i henhold til direktivet)*

ESO ( <sup>1</sup> )	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Referanse til den erstattede standard	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standard Note 1
CEN	EN 1359:1998 Gassmålere – Gassmålere med membran EN 1359:1998/A1:2006	—	
CEN	EN 1434-1:2007 Varmemålere – Del 1: Generelle krav	—	
CEN	EN 1434-2:2007 Varmemålere – Del 2: Konstruksjonskrav	—	
CEN	EN 1434-4:2007 Varmemålere – Del 4: Typegodkjenningsprøving	—	
CEN	EN 1434-5:2007 Varmemålere – Del 5: Mottaksprøving	—	
CEN	EN 12261:2002 Gassmålere – Gassmålere for turbiner EN 12261:2002/A1:2006	—	
CEN	EN 12405-1:2005 Gassmålere – Konversjonsinnretninger – Del 1: Volumkonversjon EN 12405-1:2005/A1:2006	—	

ESO ( <sup>1</sup> )	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Referanse til den erstattede standard	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standard Note 1
CEN	EN 12480:2002 Gassmålere – Fortrenningsmålere EN 12480:2002/A1:2006	—	
CEN	EN 14154-1:2005+A1:2007 Vannmålere – Del 1: Generelle krav	—	
CEN	EN 14154-2:2005+A1:2007 Vannmålere – Del 2: Installasjon og bruksbetingelser	—	
CEN	EN 14154-3:2005+A1:2007 Vannmålere – Del 3: Prøvningsmetoder og utstyr	—	
CEN	EN 14236:2007 Ultraløydgassmålere for husholdningsbruk	—	
CENELEC	EN 50470-1:2006 Elektrisitetmålere (vekselspenning) – Del 1: Generelle krav, prøver og prøvebetingelser – Målere (klassene A, B og C)	—	—
CENELEC	EN 50470-2:2006 Elektrisitetmålere (vekselspenning) – Del 2: Spesielle krav – Elektromekaniske målere for aktiv energi (klassene A og B)	—	—
CENELEC	EN 50470-3:2006 Elektrisitetmålere (vekselspenning) – Del 3: Spesielle krav – Statistiske målere for aktiv energi (klassene A, B og C)	—	—

(<sup>1</sup>) ESO (europeisk standardiseringsorgan):

- CEN: rue de Stassart 36, B-1050 Brussel, tlf. +32 2 550 08 11, faks +32 2 550 08 19 (<http://www.cenorm.be>)
- CENELEC: rue de Stassart 35, B-1050 Brussel, tlf. +32 2 519 68 71, faks +32 2 519 69 19 (<http://www.cenelec.org>)
- ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tlf. +33 4 92 94 42 00, faks +33 4 93 65 47 16 (<http://www.etsi.org>)

Note 1 Generelt vil opphørsdatoen for antakelse om samsvar være datoen for tilbaketrekking ("dow") fastsatt av det europeiske standardiseringsorgan, men brukere av disse standardene gjøres oppmerksom på at det i visse unntakstilfeller kan være en annen dato.

Note 3 Når det gjelder endringsblad, er referansestandard EN CCCCC:YYYY samt dens eventuelle tidligere endringsblad og et eventuelt nytt, angitt endringsblad. Den erstattede standard (kolonne 3) består derfor av EN CCCCC:YYYY og dens eventuelle tidligere endringsblad, men uten det nye angitte endringsblad. På den angitte dato opphører den erstattede standard å gi antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet.

*Merk:*

- Opplysninger om standardenes tilgjengelighet kan fås ved henvendelse enten til de europeiske standardiseringsorganene eller de nasjonale standardiseringsorganene som er oppført på en liste i vedlegget til europaparlaments- og rådsdirektiv 98/34/EF(<sup>1</sup>), endret ved direktiv 98/48/EF(<sup>2</sup>).
- Offentliggjøring av referansene i *Den europeiske unions tidende* og *EØS-tillegget til Den europeiske unions tidende* betyr ikke at standardene foreligger på alle EØS-språk.
- Denne listen erstatter alle tidligere lister offentliggjort i *Den europeiske unions tidende* og *EØS-tillegget til Den europeiske unions tidende*. Kommisjonen sørger for ajourføring av listen.

Ytterligere opplysninger om harmoniserte standarder finnes på Internett på adressen <http://ec.europa.eu/enterprise/newapproach/standardization/harmstds/>.

(<sup>1</sup>) EFT L 204 av 21.7.1998, s. 37.

(<sup>2</sup>) EFT L 217 av 5.8.1998, s. 18.